



comune di trieste
 piazza Unità d'Italia 4
 34121 Trieste
 www.comune.trieste.it
 partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO TERRITORIO, AMBIENTE, LAVORI PUBBLICI E PATRIMONIO
 SERVIZIO EDILIZIA SCOLASTICA E SPORTIVA

REG. DET. DIR. N. 92 / 2023

PROT CORR N-OP 21095/10 - 2023/425

OGGETTO: codice opera 21095. Lavori di riqualificazione del campo sportivo San Sergio. Spesa totale opera, euro 700.000,00. Affidamento incarico di coordinatore per la sicurezza in fase di progettazione ed esecuzione, all'ing. Deborah Ovadia con studio tecnico in Trieste. Importo totale incarico, euro 23.973,11 onnicomprensivi.

CUP:F97H21003210004

CIG: ZC33861266 (incarico Ovadia)

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO

Premesso che:

originariamente l'Amministrazione aveva inteso dare attuazione all'opera di riqualificazione del campo sportivo San Sergio, di cui all'oggetto, ai sensi dell'art. 54 co. 3 del D.Lgs. 50/2016 mediante un accordo quadro da concludersi con un solo operatore economico da individuare secondo le procedure previste dallo stesso D.Lgs. 50/2016, senza ulteriore confronto competitivo, con condizioni generali stabilite in via preventiva. Con tale operatore economico si sarebbe poi definito nel corso dello svolgimento del rapporto contrattuale, secondo le esigenze dell'Amministrazione e nell'ambito generale dell'opera, l'oggetto dei diversi interventi da realizzare nel rispetto dei termini e delle condizioni previste dall'accordo quadro stesso;

che a tal fine con deliberazione giunta n. 545 dd. 29.11.2021 era stato approvato il Progetto di Accordo Quadro, redatto dal personale tecnico assegnato al Servizio in intestazione, prevedente un ammontare complessivo massimo di lavori pari a euro 530.000,00 (di cui euro 514.000,00 per lavori a base d'asta ed euro 16.000,00 per oneri sicurezza non soggetti a ribasso) e una spesa totale di quadro economico di euro 700.000,00 come sotto articolato;

Quadro Economico – delib.giunt. 545 dd. 29.11.2021

A- LAVORI

1. Importo Lavori	Euro 514.000,00
2. Oneri sicurezza	Euro 16.000,00
TOTALE A	Euro 530.000,00

B- SOMME A DISPOSIZIONE DELL'AMMINISTRAZIONE

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	

1. IVA 22% SU A	Euro 116.600,00
2.a Incentivi funzioni tecniche	Euro 8.480,00
2.b Fondo per l'innovazione	Euro 2.120,00
3. Spese tecniche (cinpaia IVA inc.)	Euro 27.800,00
6. Imprevisti, allacciamenti, ecc.	Euro 15.000,00
TOTALE B	Euro 170.000,00
TOTALE GENERALE	Euro 700.000,00

che in prosecuzione all'approvazione di detto Progetto di Accordo Quadro, con determinazione dirigenziale n. 3387/2021 dd. 21.12.2021 era stata indetta la procedura di gara per l'appalto dei lavori mediante procedura negoziata con il criterio del prezzo più basso determinato mediante ribasso sull'elenco prezzi posto a base di gara;

che a tale appalto l'Amministrazione non aveva però dato seguito in quanto in via di definizione con il gestore i termini e le modalità di attuazione dell'intervento di riqualificazione dell'impianto;

che nel mentre, al fine di garantire la continuità dell'attività sportiva dell'impianto, si è reso necessario richiedere alla Lega Nazionale Dilettanti le autorizzazioni temporanee all'utilizzo del campo sportivo, previo pagamento delle somme di euro 1.830,00 + euro 1.830,00 onnicomprensive, che sono state impegnate sul quadro dell'opera con le determinazioni dirigenziali n. 377/2022 dd. 02.02.2022 e n. 1769/2022 dd 03.08.2022. Di seguito si riporta il q.e. ultimo aggiornato;

Quadro Economico – det.dir. 377 dd. 02.02.22 e succ. 1769 dd 03.08.2022

A- LAVORI

1. Importo Lavori	Euro 514.000,00
2. Oneri sicurezza	Euro 16.000,00
TOTALE A	Euro 530.000,00

B- SOMME A DISPOSIZIONE DELL'AMMINISTRAZIONE

1. IVA 22% SU A	Euro 116.600,00
2.a Incentivi funzioni tecniche	Euro 8.480,00
2.b Fondo per l'innovazione	Euro 2.120,00
3. Spese tecniche (cinpaia IVA inc.)	Euro 27.800,00
4. Omologazione (LND)	Euro 1.830,00
5. Omologazione (LND)	Euro 1.830,00
6. Imprevisti, allacciamenti, ecc.	Euro 11.340,00
TOTALE B	Euro 170.000,00
TOTALE GENERALE	Euro 700.000,00

che a seguito di ulteriori contatti avuti con il gestore dell'impianto, l'Amministrazione ha ridefinito i termini per l'attuazione dell'opera ed inteso dare corso alla stessa mediante un appalto puntuale, piuttosto che ad un accordo quadro, e precisamente un progetto esecutivo (unica fase progettuale, vista e considerate le caratteristiche e la tipologia dell'intervento) di riqualificazione totale del campo di calcio secondario con realizzazione di un nuovo manto in erba artificiale nonché di opere accessorie quali scavi, rilevati, cordoli in cls, recinzioni, adeguamento impianto di irrigazione e di illuminazione, ed altro necessario per l'omologabile da parte della Lega Nazionale Dilettanti;

che la redazione di tale progetto esecutivo (esclusi gli elaborati progettuali relativi alla sicurezza) è in corso da parte del personale tecnico qualificato di questo Servizio. Dal computo metrico estimativo compilato allo stato risultano lavori per euro 591.700,00;

Tutto ciò premesso,

Rilevata la necessità di nominare per la presente opera, ai sensi dell'art. 90, commi 3 e 4, del D.Lgs. 9 aprile

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	

2008 n. 81, il coordinatore per la sicurezza in fase di progettazione ed esecuzione;

Considerato, in relazione a tale necessità:

che, la situazione del personale tecnico qualificato ridotto nel numero e già particolarmente impegnato per l'attuazione delle numerose opere pubbliche nei programmi dell'ente anche alla luce dei finanziamenti derivanti dal PNRR, ed altresì i tempi programmati per l'esecuzione dei lavori tra giugno e settembre 2023 al fine di non interferire con l'attività sportiva, impongono all'Amministrazione di avvalersi della collaborazione di professionalità esterne;

che pertanto, per la determinazione del valore stimato di detto incarico, ai sensi dell'art. 24 co. 8, setsso D.Lgs. 50/2106, si è proceduto al calcolo degli onorari professionali a Tariffa secondo il D.M. 17 giugno 2016, avendo a riferimento per i lavori la Cat. E12 – *Aree ed attrezzature per lo sport all'aperto, Campo sportivo e servizi annessi, di tipo complesso – palestre e piscine coperte* e l'importo stimato di euro 591.700,00. Precisamente, il valore dell'incarico è stato stimato in complessivi euro 24.223,49 come da << Calcolo di Parcella >> in atti;

che la normativa vigente in materia di appalti pubblici, all'art. 1 del decreto-legge 76/2020 (*rectius*: dalla Legge 120/2020 di conversione), come modificato dal decreto-legge n. 77/2021 (Legge 108/2021 di conversione), relativamente alle procedure indette entro il 30.06.2023, prevede al comma 2 lett a) che gli appalti di servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione di importo inferiore a euro 139.000,00 - caso che qui ricorre - avvenga mediante affidamento diretto (del responsabile unico del procedimento) anche senza previa consultazione di due o più operatori economici;

che ai sensi del combinato disposto dell'art. 95 co. 4 lett. c) D.Lgs 50/2016 e del precitato art. 1 del decreto-legge 76/2020, i servizi anche di natura tecnica e intellettuale, se di importo inferiore alla soglia indicata, possono essere aggiudicati con il criterio del minor prezzo;

che, quindi, per la scelta dell'operatore economico a cui affidare il presente incarico (del valore stimato di complessivi euro 24.223,49), si è ritenuto di avvalersi della succitata disciplina normativa che consente per l'appunto l'affidamento diretto dle RUP con il criterio del minore prezzo;

che con determinazione dirigenziale n. 1922/2015 dd. 23.07.2015 è stato approvato l'Elenco di operatori economici per il conferimento di incarichi di coordinatore della sicurezza in fase di esecuzione dei lavori di cui al D.Lgs. 81/2008 e ss.mm.ii.. Tal Elenco risulta da ultimo aggiornato con determinazione dirigenziale n. 2486/2020 dd. 17.08.2020;

che, atteso quanto sopra, è stato valutato favorevolmente il curriculum e la disponibilità dell'ing. Deborah Ovidia con studio tecnico in Trieste, incluso nel succitato Elenco, che con Offerta dd. 27.10.2022 ha offerto il ribasso del 22% sul valore stimato di euro 24.223,49, da cui l'importo di euro 18.894,32 oltre Inarcassa 4% e IVA 22%, per un totale di euro 23.973,11 onnicomprensivi;

che quanto offerto dall'interpellato ing. Ovidia risponde all'interesse pubblico che questa Amministrazione deve soddisfare;

che, per tutto quanto sopra, con il menzionato professionista si sono convenuti nel dettaglio i termini e le condizioni di espletamento del presente incarico come esplicitati nel Foglio Patti e Condizioni - che si compie con oscurati i dati sensibili - già sottoscritto dallo stesso professionista per preventiva accettazione;

che, quindi, al fine della formalizzazione di detto incarico, e' stata acquisita agli atti la seguente documentazione;

– Dichiarazione resa in dd. 07.11.2022 del menzionato professionista, in ordine al possesso dei requisiti di carattere generale e speciale;

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

- Dichiarazione resa in data 11/1/2023 dallo stesso professionista ai sensi degli artt. 2, 5, 6 e 7 del D.P.R. n. 62 del 16.04.2013, circa l'insussistenza di situazioni di conflitto di interessi anche potenziali e la correlata attestazione del sottoscritto Dirigente di Servizio ai sensi del citato D.P.R. 62/2013 e del Codice di Comportamento del Comune di Trieste;
- Polizza generale di responsabilità civile, a garanzia dei rischi derivanti dallo svolgimento delle attività professionali;
- Attestazione Inarcassa prot. n. 1925097 dd. 07.11.2022, con validità 4 mesi e quindi fino al 07.03.2023, da cui la regolarità del medesimo professionista con gli adempimenti contributivi;

Ritenuto, per tutto quanto sopra, di procedere con un unico provvedimento all'affidamento dell'incarico in questione ed all'approvazione del citato Foglio Patti e Condizioni, che tiene luogo della determina a contrarre non assunta nella fase antecedente l'avvio della procedura e ciò in coerenza con i principi di proporzionalità, efficacia ed efficienza dell'azione amministrativa avuto riguardo all'urgenza di cui sopra detto e all'entità economica dell'affidamento che si va ad affidare,

e di demandare la modifica del quadro economico per l'adeguamento delle spese tecniche al momento in cui sarà approvato il nuovo progetto attualmente in fase di elaborazione;

Dato atto che la spesa relativa all'incarico in affidamento pari a euro 23.973,11 onnicomprensivi, trova copertura finanziaria al Capitolo 20210930 dell'opera, dove vanno effettuate le seguenti operazioni contabili:

- riduzione PREN. 26843/2022 – comp. Anno 2023 per – euro 23.973,11
- nuovo IMP. – comp. Anno 2023, per euro 23.973,11 (Incarico Ovidia)

Dato atto, inoltre, che il presente atto sarà pubblicato sul sito web istituzionale di questa Amministrazione, nella sezione Amministrazione Trasparente Bandi di gara e contratti ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 33/2013, dell'art. 1 co. 32 della Legge 190/2021 e dell'art. 29 del D.Lgs. 50/2016;

Dato atto che:

con la deliberazione consiliare n. 58 dd. 19.12.2022 sono stati approvati il **Documento unico di programmazione (DUP) 2023-2025 e il Bilancio di previsione 2023-2025;**

ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni di spesa) di cui al presente provvedimento compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica;

l'obbligazione giuridicamente perfezionata verrà a scadenza per euro 23.973,11 nell'anno 2023;

il cronoprogramma dei pagamenti previsti per la spesa in argomento di euro 23.973,62 nel 2023;

Espresso il parere di cui all'art.147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

Visto l'art. 107 del D.L.vo 18 agosto 2000 n. 267 recante il "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali";

Visto lo Statuto del Comune di Trieste, ed in particolare l'art. 131, recante le attribuzioni dei dirigenti con rilievo esterno ed interno;

Dato atto che per l'opera in questione le funzioni di Responsabile unico del procedimento di cui all'art. 5 della L.R. 31 maggio 2002 n. 14 sono svolte dal sottoscritto Dirigente del Servizio in intestazione, ing. Luigi Fantini ;

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	

DETERMINA

1) di dare atto che, atteso tutto quanto esposto in premessa, relativamente all'opera 21095 in oggetto in corso di redazione, a cura del personale tecnico qualificato di questo Servizio, il progetto esecutivo (unica fase progettuale) per la riqualificazione totale del campo di calcio secondario di San Sergio, con realizzazione di un nuovo manto in erba artificiale nonché di opere accessorie quali scavi, rilevati, cordoli in cls, recinzioni, adeguamento impianto di irrigazione e di illuminazione, ed altro necessario per l'omologabile della Lega Nazionale Dilettanti;

2) di affidare, per le motivazioni esposte in premessa, l'incarico professionale di coordinatore per la sicurezza in progettazione e esecuzione dei citati lavori, all'ing. Deborah Ovadia per l'importo di euro 18.894,32 oltre Inarcassa 4% e IVA 22%, per un totale di euro 23.973,11 onnicomprensivi, come da offerta dd. 27.10.2022;

2) di approvare, contestualmente all'affidamento dell'incarico di cui sopra e per le finalità in premessa, il Foglio Patti e Condizioni già sottoscritto in atti dal nominato ing. Ovadia, e che qui si compie con oscurati i dati sensibili, nel quale sono stati convenuti nel dettaglio i termini e le condizioni di espletamento dell'incarico in oggetto;

3) di dare atto che il presente provvedimento sarà pubblicato sul sito web istituzionale di questa Amministrazione, nella sezione Amministrazione Trasparente – Bandi di gara e contratti, ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 33/2013, dell'art. 1 co. 32 della Legge 190/2021 e dell'art. 29 del D.Lgs. 50/2016;

4. di apportare le seguenti variazioni agli impegni/prenotazioni di seguito elencati :

Anno	Impegno/Pren.	Sub	Descrizione	Cap	Importo	Segno Variazione	Note
2023	20220026843	0	21095 riqualif campo sportivo San Sergio Determina a contrarre - SPESE TECNICHE - av vinc gi av libe	20210950	23.973,11	-	

5. di impegnare la spesa complessiva di euro 23.973,11 ai capitoli di seguito elencati :

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2023	20210950	21095 - RIQUALIFICAZIONE CAMPO SPORTIVO SAN SERGIO - RIL. IVA	02732	U.2.02.01.09.016	51207	21095	N	23.973,11	incarico Ovadia

9) di dare atto che:

con la deliberazione consiliare n. 58 dd. 19.12.2022 sono stati approvati il **Documento unico di programmazione (DUP) 2023-2025 e il Bilancio di previsione 2023-2025**;

ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i.-TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni e prenotazione di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica;

l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza per euro 23.973,11 nel 2023;

il cronoprogramma dei pagamenti previsti per la spesa in argomento di euro 23.973,62 nel 2023;

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	

10) di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri di gestione diretti o indotti.

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO
ing. Luigi Fantini

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Allegati:

Schema_contratto_sicurezza_OVADIA_REV_I.pdf

Responsabile del procedimento: ing Luigi Fantini	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: ing. Diego Fabris	Tel: 0406754503	E-mail: diego.fabris@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Ilaria Tommasi	Tel: 0406754871	E-mail: ilaria.tommasi@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: FANTINI LUIGI

CODICE FISCALE: *****

DATA FIRMA: 13/01/2023 11:59:26



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO TERRITORIO, AMBIENTE, LAVORI PUBBLICI E PATRIMONIO
SERVIZIO EDILIZIA SCOLASTICA E SPORTIVA

REG. DET. DIR. N. 92 / 2023

OGGETTO: codice opera 21095. Lavori di riqualificazione del campo sportivo San Sergio. Spesa totale opera, euro 700.000,00. Affidamento incarico di coordinatore per la sicurezza in fase di progettazione ed esecuzione, all'ing. Deborah Ovadia con studio tecnico in Trieste. Importo totale incarico, euro 23.973,11 onnicomprensivi. PROT CORR N-OP 21095/10 - 2023/425

Allegati:

Schema_contratto_sicurezza_OVADIA_REV_I.pdf

Si assegnano ai dati contabili sottoindicati i seguenti numeri:

Progr.	Numero	Dato Contabile	E/S	Anno	Impegno/ Accertamento	Sub	Capitolo	Importo	Segno	CE	V livello	Descrizione	D/N
1	184590	Variazione	S	2023	20220026843	0	20210950	23.973,11	-	02732			N
2	20230020189	Impegno	S	2023		0	20210950	23.973,11		02732	U.2.02.01.09.016	Impianti sportivi	N

Lista delle transazioni elementari associate ai movimenti contabili:

Progr.	Transazione elementare	Vincolo	Note
1	0601U2020109016081800000000000000000004		FPV:1 ctrl:0
2	0601U202010901608180000F97H210032100044	4LIB	FPV:1

Ai sensi dell'art. 183, comma 7 del D.Lgs. n. 267/2000, si rilascia il VISTO di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria.

Ai sensi del punto 5.3 del principio contabile concernente la contabilità finanziaria (Allegato 4/2 al D.Lgs. 118/2011), qualora la presente determinazione approvi spese d'investimento, si attesta che la copertura finanziaria è conforme a quanto indicato nel dispositivo.

IL DIRIGENTE DEL DIPARTIMENTO
SERVIZI FINANZIARI,
TRIBUTI, PARTECIPAZIONI,
ATTIVITA' ECONOMICHE
dott. Vincenzo Di Maggio

Trieste, vedi data firma digitale

*Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: DI MAGGIO VINCENZO

CODICE FISCALE: *****

DATA FIRMA: 19/01/2023 13:15:05